



**QORTI CIVILI
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF
ANNA FELICE**

Seduta tat-8 ta' Jannar, 2008

Citazzjoni Numru. 1014/2006

Bank of Valletta plc

vs

Duncan u Mariella mizzewgin Deguara

Il-Qorti:

Rat ir-rikors fejn fih is-socjeta` attrici ppremettiet illi:

1. Bit-termini u kundizzjonijiet imsemmija f`kuntratt datat 30 ta` Gunju, 2005 in atti Nutar Dottor Pierre Cassar (Dok. A), is-socjeta` attrici ikkoncediet facilita` bankarja lil konvenuti Duncan u Mariella mizzewgin Deguara;

2. Is-socjeta` attrici tinsab kreditrici tal-konvenuti Duncan u Mariella mizzewgin Deguara fis-somma ta` disgha u erbghin elf, disa` mija u tmienja u ghoxrin liri Maltin u tlieta u erbghin centezmu (Lm 49,92843) bilanc ghad-debitu fil-*“Loan Accounts”* ta` Duncan u Mariella mizzewgin

Deguara mal-Bank of Valletta p.l.c. (Dok. "B" u Dok. "C") flimkien ma` l-imghax ulterjuri mis-26 ta` Ottubru, 2006 sad-data ta` l-effettiv pagament;

3. Sehew wahda jew aktar mill-grajjiet imsemmija fl-imsemmi kuntratt (u hawn esebiti bhala Dokument "A") partikolarment imma mhux esklussivament, billi Duncan u Mariella mizzewgin Deguara; (a) naqsu milli jhallsu il-pagamenti dovuti lis-socjeta` mittenti kif stipulati fl-imsemmi kuntratt, (b) kienu inadempjenti f`obbligi ohra minnhom assunti fl-istess kuntratt sopraindikati, u/jew, (c) hemm bidliet materjali fic-cirkostanzi ta` l-istess konvenuti Duncan u Mariella mizzewgin Deguara li jipperikolaw jew jaffettwaw hazin il-possibilita` tal-hlas lura ta` l-imsemmi debitu dovut lis-socjeta` attrici.

4. L-atturi nomine jafu bil-fatti fuq imsemmija personalment.

5. Il-konvenuti gew interpellati permezz ta` ittra ufficjali datata 2 ta` Gunju, 2006 li kopja taghha qed tigi hawn esebita u mmarkata Dok "D", sabiex jithallas id-dejn fuq imsemmi, izda dawn baqghu inadempjenti u ghal din ir-raguni kellha ssir din il-kawza.

Ghaldaqstant, wara li jsiru d-dikjarazzjonijiet necessarji u li jinghataw il-provvedimenti opportuni, jghidu l-konvenuti ghaliex m`ghandhiex din il-Qorti tilqa` t-talbiet tas-socjeta` attrici li qieghda hawn titlob li din il-Qorti joghgobha:

1. Tiddikjara u tiddeciedi illi sehew wahda jew aktar mill-grajjiet imsemmija fil-kuntratt datat 30 ta` Gunju, 2005 in atti Nutar Dottor Pierre Cassar fuq imsemmi (u hawn esebiti bhala Dokument "A") partikolarment imma mhux esklussivament, billi Duncan u Mariella mizzewgin Deguara (a) naqsu milli jhallsu il-pagamenti dovuti lis-socjeta` mittenti kif stipulat fl-imsemmi kuntratt, (b) kienu inadempjenti f`obbligi ohra minnhom assunti fl-istess kuntratt sopraindikati, u /jew (c) hemm bidliet materjali fic-cirkostanzi ta` l-istess konvenuti Duncan u Mariella mizzewgin Deguara li jipperikolaw jew jaffettwaw hazin il-

possibilita` tal-hlas lura ta` l-imsemmi debitu dovut lis-socjeta` attrici, u

2. Tikkundanna lil Duncan u Mariella mizzewgin Deguara jhallsu lis-socjeta` attrici s-somma ta` disgha u erbghin elf, disa` mija u tmienja u ghoxrin liri Maltin u tlieta u erbghin centezmu (Lm 49,928.43) bilanc ghad-debitu fil-*“Loan Accounts”* ta` Duncan u Mariella mizzewgin Deguara mal-Bank of Valletta p.l.c. (Dok. *“B”* u Dok. *“C”*) flimkien ma` l-imghax ulterjuri mis-26 ta` Ottubru, 2006 sad-data ta` l-effettiv pagament;

3. Bl-ispejjez komprizi dawn ta` l-ittra ufficjali datata 2 ta` Gunju, 2006 u tal-mandat ta` sekwestru li qed jigi pprezentat kontestwalment kontra l-konvenuti li huma ngunti minn issa sabiex jidhru ghas-subizzjoni.

Rat li, ghalkemm debitament notifikati a tenur tal-Art.187 (3) tal-Kap. 12, l-intimati baqghu ma pprezentaw ebda risposta.

Rat id-dokumenti esibiti.

Semghet ix-xhud prodott.

Ikkunsidrat illi t-talbiet tal-Bank rikorrent gew pruvati.

Ghal dawn ir-ragunijiet, il-Qorti taqta` u tiddeciedi billi tilqa` t-talbiet tal-Bank rikorrent kif dedotti fir-rikors promotur.

1

¹ B`digriet tal-Qorti tal-25 ta` Frar, 2008, il-Qorti ordnat li jizdiedu dawn il-kliem, *“U ghalhekk tikkundanna lill-konvenuti Duncan u Mariella mizzewgin Deguara jhallsu lis-socjeta attrici s-somma ta’ mija u sittax-il elf, tlett mija u wiehed Ewro u sitta u disghin centezmu (€116,301.96) – ekwivalenti ghal disgha u erbghin elf, disa’ mija u tmienja u ghoxrin liri Maltin u tlieta u erbghin centezmu (Lm49,928.43) bilanc ghad-debitu fil-“Loan Accounts” ta’ Duncan u Mariella mizzewgin Deguara mal-Bank of Valletta p.l.c. flimkien mal-imghax ulterjuri mis-26 ta’ Ottubru, 2006 sad-data tal-effettiv pagament”*,

Kopja Informali ta' Sentenza

Bl-ispejjez kontra l-istess intimati.

IMHALLEF

DEP/REG

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----